



GEMEINDE  
9305 BERG SG

# BERG AKTUELL

NR. 17 | 23. AUGUST 2018

## Agenda 2018 - Inserenten gesucht

Auch nächstes Jahr möchte die Gemeinde Berg für die Bevölkerung die Gemeindeagenda anbieten, welche die wichtigsten Angaben zu unserer Gemeinde, zu unseren Vereinen und zum lokalen Gewerbe enthält. Wir würden uns sehr freuen, wenn wir Sie als Inserent in unserer Agenda gewinnen könnten.



## 2 | POLITISCHE GEMEINDE

### Überarbeitung Gebührentarif für das Bauwesen

Durch diverse Prozessanpassungen im Bereich Bauwesen konnten die Aufwendungen der Bauverwaltung reduziert werden. Der überarbeitete Gebührentarif für das Bauwesen wurde vom Gemeinderat an seiner Sitzung vom 13. August 2018 verabschiedet. Der angepasste Gebührentarif gelangt per sofort zur Anwendung und kann auf der Homepage [www.bergsg.ch](http://www.bergsg.ch) unter "Onlineschalter / Reglemente" eingesehen werden.

### Neues Friedhofreglement genehmigt

Das neue Friedhofreglement wurde vom 18. Juni 2018 bis 27. Juli 2018 dem fakultativen Referendum unterstellt. Niemand hat das Referendum ergriffen, somit gilt das neue Reglement als genehmigt und gelangt ab 1. August 2018 zur Anwendung.

Das neue Reglement ist ab sofort auf unserer Website [www.bergsg.ch](http://www.bergsg.ch) im Online-Schalter unter den Reglementen zu finden.

### Elektra Preise 2019

Seit 01.01.2018 ist die neue Stromversorgungsverordnung in Kraft. Die Neuerungen haben unter anderem Auswirkungen auf die Strompreisstrukturen der Elektra Berg SG.

Neu gehören Bezüger mit einem jährlichen Verbrauch von bis zu 50'000 kWh zu einer Kundengruppe. Daraus folgend, gilt für die Gewerbekunden neu die Schwelle von über 50'000 kWh.

Weiter wurde ein Basistarif eingeführt, für Haushaltskunden welche auf die Steuerung und Sperrung der eigenen Lasten verzichten möchten.

Der Haushaltskunde kann auf die Steuerung und Sperrung der eigenen Lasten verzichten. Bei einem Verzicht entfällt die Entschädigung der Niedertarifzeit und der Gesamtverbrauch wird zum Ansatz des Basis-Einheitstarif verrechnet.

Der Gross- und Gewerbekunde kann auf die Steuerung und Sperrung der eigenen Lasten ebenfalls verzichten. Bei einem Verzicht entfällt die Entschädigung der Niedertarifzeit und der Gesamtverbrauch wird zum Ansatz des Hochtarifs verrechnet.

Ein allfälliger Wechsel des Kunden per 01. Januar des folgenden Kalenderjahrs ist der Elektra Berg SG vorgängig bis am 30. November schriftlich zu melden. (Wechsel nur per Ende Jahr möglich)

Zukünftig können Kunden welche in den Basistarif gewechselt haben auf eigenen Wunsch die Steuerung und Sperrung der eigenen Lasten wieder beantragen und in den Tarifprodukt Haushalt wechseln.

Details zu den neuen Preisstrukturen können aus den neuen Tarifblätter (Gültig ab 01.01.2019) entnommen werden. Die Tarifblätter 2019 sind ab 1. September 2019 auf der Homepage "[www.bergsg.ch/onlineschalter/formulare](http://www.bergsg.ch/onlineschalter/formulare)" aufgeschaltet.

### Kanton St.Gallen - Öffentliche Planaufgabe

Gemäss Art. 41 des Strassengesetzes vom 12. Juni 1988 (sGS 732.1; abgekürzt StrG) wird öffentlich aufgelegt:

#### **Kantonsstrasse Nr. 62, Berg: FGS 355, Erlen - 09.010.005.0801**

Vom Baudepartement genehmigt am 1. Juni 2018

Auflageort: Berg, Gemeindehaus

Auflagefrist: 22. August 2018 bis 20. September 2018

Schriftliche und begründete Einsprachen gegen das Projekt und die Zulässigkeit der Enteignung gemäss Art. 45 StrG können während der Auflagefrist beim Baudepartement des Kantons St.Gallen, Lämmli brunnenstrasse 54, 9001 St.Gallen, erhoben werden. Zur Einsprache ist befugt, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse dartut (Art. 45 Abs. 1 des Gesetzes über die Verwaltungsrechtspflege, sGS 951.1).

St.Gallen, 13.08.2018, Der Kantonsingenieur

## Gemeinde Berg SG - Öffentliche Planauflage

Der Gemeinderat hat in Anwendung von Art. 13 Abs. 2 und Art. 39 ff des Strassengesetzes (sGS 732.1; abgekürzt StrG) am 26. Februar 2018 folgenden Planerlass genehmigt:

### Teilstrassenplan FGS 355, Erlen (Einlenkerkorrektur)

Die Planunterlagen liegen während dreissig Tagen vom Mittwoch, 22. August 2018 bis 20. September 2018, im Gemeindehaus Berg SG, Eingangsbereich, zur Einsichtnahme öffentlich auf.

Schriftliche und begründete Einsprachen gegen die Notwendigkeit des Teilstrassenplans, die Art der Ausführung, die Klassierung sowie die Zulässigkeit der Enteignung können gemäss Art. 45 des kantonalen Strassengesetzes (sGS 732.1; abgekürzt StrG) während der Auflagefrist beim Gemeinderat Berg SG, Dorfstrasse 17, 9305 Berg SG, erhoben werden. Zur Einsprache ist berechtigt, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse dartut. Die Einsprache hat eine Darstellung des Sachverhalts, eine Begründung sowie einen Antrag zu enthalten.

Gemeinderat Berg SG

### Bauanzeige (Art. 139 Planungs- und Baugesetz)

Bauherrschaft	Graf Mai und Peter, Mattenhof 21, 9305 Berg SG
Grundeigentümer	Graf Mai und Peter, Mattenhof 21, 9305 Berg SG
Bauvorhaben	Erweiterung der bestehenden PV Anlage um 3 kWp
Baugrundstück	Nr. 414, Mattenhof 21, 9305 Berg SG
Baugesuch Nr.	4120

Die Baugesuche und Unterlagen liegen vom 23. August 2018 bis und mit 6. September 2018 im Gemeindehaus, Berg SG, zur Einsicht auf und sind auf der Homepage der Politischen

Gemeinde abrufbar.

Privat- und/oder öffentlich-rechtliche Einsprachen sind mit Begründung während der Bauanzeigezeit schriftlich dem Gemeinderat Berg SG, Dorfstr. 17, 9305 Berg SG einzureichen. Zur Einsprache ist berechtigt, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse dartut (Art. 153 und 154 Planungs- und Baugesetz).

### Handänderungen Juni und Juli 2018

Grundbucheintrag	08.06.2018
bisherige/r Eigentümer/in	Rutishauser Jakob, Brühl 8, Berg SG
neue/r Eigentümer/in	Bommeli Markus, Lerchenstr. 13, Gosau SG und Popp Daniela, Frankrüti 72, Berg SG ME zu je 1/2
Grundstück und Lage	Nr. 303, Brühl 5: Einfamilienhaus, 1'2449 m <sup>2</sup> , Gebäude Strasse/Weg, übrige befestigte Fläche, Gartenanlage

Grundbucheintrag	29.06.2018
bisherige/r Eigentümer/in	Böhler Erika, Habersack 17, Berg
neue/r Eigentümer/in	Zellweger Roger und Claudia, Feilenstr. 14a, Stachen TG ME zu je 1/2
Grundstück und Lage	Nr. 478, Habersack: gedeckte Pergola mit Gewächshaus, Garage mit Unterstand, 708 m <sup>2</sup> , Gebäude, Wasserbecken, Gartenanlage

# 4 | POLITISCHE GEMEINDE

## Agenda 2019 - Inserenten gesucht

Auch nächstes Jahr möchte die Gemeinde Berg für die Bevölkerung die Gemeindeagenda anbieten, welche die wichtigsten Angaben zu unserer Gemeinde, zu unseren Vereinen und zum lokalen Gewerbe enthält.

Wir sind überzeugt, dass die Agenda in Kombination mit den Vereinsinformationen und weiteren wichtigen Eckpunkten einen klaren Mehrwert für die Bevölkerung bietet.

Um Ihnen die Agenda auch im 2019 wieder kostenlos zur Verfügung zu stellen sind wir auf Inserenten welche Ihr Inserat in der Agenda 2019 platzieren angewiesen.

Wir würden uns sehr freuen, wenn wir Sie als Inserent in unserer Agenda gewinnen könnten, bei Interesse bitten wir Sie sich bis spätestens Mittwoch 5. September 2018 an die Gemeinde Berg SG (Tel. 071 524 11 06, manuela.doerig@bergsg.ch) zu wenden. Für Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

## Zivilstandsnachrichten

Das Einwohneramt Berg SG gratuliert zur folgenden Geburt:

Lo Re Armando Pietro, geboren am 07. August 2018 in Heiden AR, Sohnes des Lo Re Andreas und der Dayana Fadda, wohnhaft Mattenhof 2, 9305 Berg SG

Das Einwohneramt Berg SG gratuliert zur folgenden Trauung:

Frick Dino und Frick geb. Fischer Nicole Benita getraut am 08.08.2018, wohnhaft Dorfstrasse 30, 9305 Berg SG

## Sonderabfallsammlung

Am Mittwoch, 5. September 2018, von 10.00 bis 11.00 Uhr findet die nächste Sonderabfallsammlung beim Feuerwehrdepot Berg SG statt. Haushalt- und Unterhaltungselektronik sowie Haushaltsgrossgeräte können kostenlos entsorgt werden.

## Grünabfuhr

Die nächste Grünabfuhr findet am Mittwoch, 5. September 2018, ab 08:00 Uhr, statt.

Weitere Daten für die Grünabfuhr sind:  
- Mittwoch, 19. September 2018, ab 08:00 Uhr  
- Mittwoch, 3. Oktober 2018, ab 08:00 Uhr

Wir bitten Sie, die Behälter nicht mit mehr als 30kg Inhalt zu füllen. Überladene Behälter können nicht geleert werden.

## Papiersammlung

Die nächste Papiersammlung findet am Dienstag, 4. September 2018, ab 07:00 Uhr, statt.

Weiter Daten: 4. Dezember 2018

Die Abfuhrdaten werden laufend im Mitteilungsblatt publiziert und in den Veranstaltungskalender aufgenommen.

## Luftaufnahmen Gemeindegebiet

Bis Ende Oktober 2018 werden auf dem Gemeindegebiet von Berg SG Luftaufnahmen mithilfe einer Drohne gemacht. Es geht in erster Linie darum, schöne Bilder der Gegend zu schiessen. Die Verantwortlichen sind bestrebt, die Aufnahmen so diskret wie möglich zu gestalten. Die Bevölkerung wird um Verständnis gebeten.

## Feuerwehr Berg SG

### Pikettdienst

13.08.18 - 26.08.18	27.08.18- 09.09.18
Schwizer Daniel	Nyffeler Stefan
Eigenmann Viktor	Gautschi Benjamin
Bicker Christian	Cadonau Manuel

## Evangelische Kirchgemeinde



**Freitag, 24.08.2018**

18.00 Uhr Jugendgottesdienst

**Sonntag, 26.08.2018**

09.30 Uhr Gottesdienst am SlowUp auf dem Möhl Areal in Stachen, Pfr. H.U. Hug, Pfr. H.M. Enz, Stadtmusik Arbon, anschliessend Festwirtschaft

**Mittwoch, 29.08.2018**

19.30 Uhr Gemeinsames Singen im Kirchgemeindehaus

**Donnerstag, 30.08.2018**

19.00 Uhr e-Fun Teenietreff im Kirchgemeindehaus

**Freitag, 31.08.2018**

19.30 Uhr Meditatives Tanzen in der Kirche

**Samstag, 01.09.2018**

10.00 Uhr Fiire mit de Chline in der Kirche

**Sonntag, 02.09.2018**

09.40 Uhr Gottesdienst, Pfr. H.U. Hug  
10.45 Uhr Jugendgottesdienst

**Mittwoch, 05.09.2018**

12.00 Uhr Mittagstisch im Kirchgemeindehaus  
Anmeldungen bitte bis 3. September an Gaby Scheuss, Telefon 071 455 11 47



## Mittagstisch am Mittwoch, 5. September 2018

Wir möchten alle Seniorinnen und Senioren, aber auch alle anderen interessierten Personen unabhängig von Konfession und Wohnort zum gemeinsamen Mittagstisch einladen.

Ort: Kirchgemeindehaus, St. Gallerstrasse 55, 9325 Roggwil

Kosten: Fr. 14.00 pro Person (Salat, Hauptgang, Dessert, Getränk und Kaffee)

Anmeldung: aus organisatorischen Gründen erforderlich bis 3. September mittags an Gaby Scheuss, Telefon: 071 455 11 47

Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich verwöhnen!

Die nächsten Termine für den Mittagstisch: 3. Oktober, 7. November und 5. Dezember

Es freut sich auf Sie,  
Evang. Kirchgemeinde Roggwil und Frauenverein Roggwil

## Katholische Kirchgemeinde



**Freitag, 24.08.2018**

09.00 Uhr Eucharistiefeier

**Sonntag, 26.08.2018**

10.00 Uhr Eucharistiefeier

**Freitag, 31.08.2018**

09.00 Uhr Eucharistiefeier  
Anschliessend Kaffee im Pfarreisaal

**Samstag, 01.09.2018**

16.30 Uhr Chrabbelfiir in der Kirche

**Sonntag, 02.09.2018**

Kein Gottesdienst in Berg  
10.30 Uhr Erlebnistag SE Steinerburg mit Eucharistiefeier  
(Genaueres siehe Pfarreiforum)

**Freitag, 07.09.2018**

09.00 Uhr Kommunionfeier, gestaltet durch FMG, Anschliessend Kaffee im Pfarreisaal

## FAMI Berg / Freidorf

### Chrabbeltreff für die Kleinen

Der nächste Treff findet statt am

**Donnerstag, 6. September 2018 von 09.00 – 11.00 Uhr** (wenn keine Anmeldungen eintreffen, fällt es aus)

im Pfarreisaal in Berg SG.

Unkosten: CHF 5.00 für Nichtmitglieder

**Anmeldung bitte bis Mittwoch, 5. September 2018 an** Vanessa Eigenmann, 078 694 04 29 oder [info@eigenmann-giger.ch](mailto:info@eigenmann-giger.ch)

### Töpferkurs

Liebe Kinder

Mit Ton formst Du kleine Schalen. Du darfst Deiner Kreativität freien Lauf lassen. Der Ton wird gebrannt und glasiert. Bist Du auch dabei?

**Wann: Mittwoch, 5. September 2018**

**Zeit: 14.30 Uhr – ca. 17.00 Uhr**

**Wo:** Frau Zuber, Hardungstrasse 3, 9011 St.Gallen

**Wer:** Kinder ab 3. Klasse

**Mitnehmen:** Malschürze oder alte Kleider

**Kosten:** CHF 10.00 für Kinder von Mitgliedern

**Verpflegung:** kleiner Snack wird von FAMI bereitgestellt

**Anmeldung:** bis Sonntag, **26. August 2018** bei Lilia Schillig, 079 649 95 59 [lyschillig@bluewin.ch](mailto:lyschillig@bluewin.ch),

**Die Teilnehmerzahl ist beschränkt!**

### Unentgeltliche Rechtsauskunft des Amtsnotariates St.Galeln

Am Donnerstag, 06.09.2018, von 17.00 bis 18.30 Uhr, findet die Rechtsberatung des Amtsnotariates St.Gallen in den Räumlichkeiten des Amtes für Handelsregister und Notariate, Davidstrasse 27, 9000 St.Gallen, statt (ohne Voranmeldung). Dabei werden vor allem Fragen aus dem ehelichen Güterrecht und dem Erbrecht, aber auch Fragen zu Beurkundungen, beantwortet.

## Samariterverein Berg SG



Im Auftrag des Schweizerischen Samariterbundes führen wir vom 27. August bis 8. September 2018 die Samaritersammlung durch.

Die Sammlungszeitung und ein Einzahlungsschein durften wir dem Berg aktuell der Gemeinde beilegen.

Wir hoffen auf Ihre finanzielle Unterstützung für den Schweizerischen Samariterbund und danken Ihnen schon im Voraus.

Samariterverein Berg SG

Der Präsident, Christian Würth

## Militärschützenverein Berg SG

Schiessstand Rütli Berg: Letzte Bundesübung Sonntag, 26. August 2018 09.30 – 11.00 h

Gut Schuss wünscht MSV - BERG

**Generationentreff**  
Negropont



Sind Sie motiviert eine neue Aufgabe anzupacken?  
Möchten Sie sich in einem dynamischen Team engagieren?  
Haben Sie Freude am Kochen oder am Service?

**Wir suchen  
gastfreundliche  
freiwillig Engagierte**

**Informationsanlass**  
**Dienstag, 4. September 2018**  
**16:30 bis ca. 17:30 Uhr**

Das Negropont-Team freut sich, Sie kennenzulernen.  
Anschliessend laden wir Sie zum Apéro ein.  
Anmeldung bitte bis Freitag, 31. August, 071 844 05 16

**Café Negropont, Reitbahnstrasse 2, 9400 Rorschach**  
**Ein Angebot der Pro Senectute**

[www.facebook.com/GenerationentreffNegropont](http://www.facebook.com/GenerationentreffNegropont)

## **Spitex RegioWittenbach - Nationaler Spitex-Tag, Samstag, 1. September 2018**

### **"Die Spitex am Puls der Zeit"**

**Ein hoher Digitalisierungsgrad, die ressourcenschonende Wahl der Transportmittel, attraktive Karriere- und Weiterbildungsmöglichkeiten sowie die fortschrittliche Organisation der Betriebe – die Nonprofit-Spitex ist innovativ und modern. Das diesjährige Motto des Nationalen Spitex-Tages vom 1. September lautet deshalb «Die Spitex am Puls der Zeit».**

Die Nonprofit-Spitex ist bei der Digitalisierung weit fortgeschritten; davon profitieren Tausende Klientinnen und Klienten täglich. Die meisten Spitex-Organisationen haben auf elektronische Dokumentation umgestellt oder die Umstellung steht unmittelbar bevor. Dazu gehören auch die elektronische Anmeldung, Zu- und Überweisung, Abrechnung sowie die Kommunikation und der gesicherte Datenaustausch mit Ärzten, Apothekern und weiteren Partnern.

Die meisten Spitex-Mitarbeitenden sind mit Tablet oder Smartphone ausgerüstet. Sie erfassen auf diesem Gerät medizinische oder Beobachtungen, die sie bei ihren Klientinnen und Klienten feststellen, sowie die Weg- und Arbeitszeiten. Auch die elektronische Pflegeplanung ist auf ihrem Tablet oder Smartphone abrufbar. Auf diese Weise ist jede Mitarbeiterin und jeder Mitarbeiter auf dem aktuellsten Informationsstand was seine/ihre Klientinnen und Klienten betrifft. Die digitalen Geräte tragen dazu bei, dass die Spitex effizient und kostengünstig arbeitet.

Der Nationaler Spitex-Tag bietet für Spitex-Organisationen die Gelegenheit, der Bevölkerung attraktive aktuelle Projekte oder Aktivitäten vorzustellen. Gerne laden wir Sie dazu ein unseren Informationsstand am

**1. September 2018 auf dem Zentrumsplatz von 08:30 – 11:00 Uhr**

zu besuchen. Mit uns werden auch die Pro Senectute und das SRK (Schweizerische Rote Kreuz) verschiedene Angebote vorstellen wie

z.B. Notrufknopf, Haushalthilfe im Alter etc.

«Am Puls der Zeit» sein bezieht sich auch darauf, dass die Spitex eine fortschrittliche Arbeitgeberin ist: Sie bietet ihren Mitarbeitenden gute Karriereöglichkeiten und sorgt dafür, dass sie sich regelmässig weiterbilden. Denn nur wer sich weiterbildet, bleibt «am Puls der Zeit». Neue Mitarbeitende sowie Wiedereinsteigerinnen erhalten umfassende Einführungen und Schulungen, auch im Umgang mit den digitalen Arbeitsgeräten.

### **Informationen für die Redaktionen**

Informationsstand über die Spitex RegioWittenbach zusammen mit der Pro Senectute und dem SRK

**Am Samstag, 1. September 2018 von 08:30 – 11:00 Uhr auf dem Zentrumsplatz in Wittenbach**

### **Kontaktperson für weitere Auskünfte:**

Stefanie Berges, Geschäftsleiterin Spitex RegioWittenbach  
Tel-Nr. 071 290 12 06  
[stefanie.berges@spitex-regiowittenbach.ch](mailto:stefanie.berges@spitex-regiowittenbach.ch)





### Der Grundstein für die nächsten 50 Jahre ist gelegt...

Das Jubiläums-Grümpeli ist schon wieder Geschichte. Wir durften gemeinsam 3 geniale Festtage erleben und sind sehr glücklich und auch dankbar, dass alles so gelaufen ist, wie wir uns das im Vorfeld ausgedacht haben. Das **grösste Dankeschön** gilt all den **Helferinnen** und **Helfern** im Hintergrund. Ohne euch wäre so ein Fest gar nicht möglich gewesen. **Ihr habt alle einen super Job gemacht!** Weiter danken wir allen Mannschaften, welche am Grümpeli teilgenommen haben. Ob Jubiläumskategorie, Nichtfussballer, Schüler, gemischte Mannschaften, Firmen Cup oder Ortsmannschaften, ihr habt dazu beigetragen, den Grundgedanken des Grümpelis, Spiel und Spass für Jung und Alt, weiter zu verankern. Nicht zuletzt auch einen herzlichen Dank an die Anwohner in unmittelbarer Nähe des Festgeländes. Ihr musstet 3 Nächte «Ramba Zamba» über euch ergehen lassen und habt wohl gleich wenig geschlafen wie wir OK Mitglieder. Liebe Besucherinnen und Besucher, vielen Dank, dass ihr bei uns am Grümpeli vorbeigeschaut habt. **Wir zählen auch im nächsten Jahr wieder auf euch!**



### Helferessen...

An alle Helferinnen und Helfer vom Jubiläums-Grümpeli:  
Reserviert euch den **Freitagabend 16. November 2018** für das Helferessen, damit auch dieses in die Geschichte eingeht!

### Schuster bleib bei deinen Leisten...

Nach dem Fest ist vor dem Fest, so ein Sprichwort, welches hier gut reinpasst. Es ist wichtig, dass die Erwartungen an die folgenden Grümpelis richtig eingeordnet werden. Wir vom OK werden weiterhin alles daran setzen ein ausgelassenes und fröhliches Fussballfest zu organisieren. Der Fussball und nicht der Kommerz sind aus unserer Sicht die Erfolgsfaktoren unseres Grümpelis. Während andere Turniere in der Region eher reduzieren, erfreut sich unser Grümpeli weiterhin einer ungebrochenen Beliebtheit. Über all die Jahre ist das Grümpeli Berg immer ein familiäres und sympathisches Dorffest geblieben. Dies ist wohl eines der Erfolgsgeheimnisse des Turniers und soll noch lange so weitergehen. Lasst uns gemeinsam Sorge tragen zu dieser Tradition!



Weitere **Impressionen** sind auf unserer **Homepage [www.gruempelibergsg.ch](http://www.gruempelibergsg.ch)** abgelegt. Ebenfalls abgelegt ist auch das **Nostalgie Fotobuch**; reinschauen lohnt sich!

## 1. Berger Energie Challenge 2018

Bereits sind acht von zwölf Monaten vergangen, bei denen sich verschiedene Haushaltungen unserer Gemeinde bemühen Energie zu sparen. Sie tun dies auch weil sie wissen, dass sie damit Preise gewinnen können.

### Zeit nutzen, Energie sparen, Umwelt schonen

Die Gruppe „Energie“, ruft alle auf, ob angemeldet oder nicht, weiterhin Energie zu sparen. Für die Wettbewerbsteilnehmenden gilt es, die letzten vier Monate zu nützen und den Strombedarf gegenüber dem Jahr 2017 zu senken. Als ein Beispiel könnte man sich überlegen, ob die vielen installierten Bewegungsmelder von Nöten sind!

### Energiefonds im Werte von Fr. 1'200.-

Der Sponsor der Berger Energie Challenge freut sich schon jetzt, anlässlich der nächsten Bürgerversammlung die Fondspreise abgeben zu können. Raiffeisen Regio Arbon bemüht sich nicht nur in Berg, sondern in der gesamten Region, umweltfreundlich hergestellte Energie zu fördern. Dank solchen Unterstützungen wird es möglich sein, das nationale Energiekonzept 2050 zu realisieren.

Im Verlaufe der nächsten sechs Monaten hofft die Energiegruppe Berg weitere Aktivitäten für die Bewohnerinnen und Bewohner von Berg auf die Beine stellen zu können. Interessierte Mitbewohner sind jederzeit in der kleinen Gruppe willkommen. Die Unterzeichnenden geben gerne Auskunft

*Erich Gebhardt, Brigitte Huber, Martin Meier, Daniel Schwizer*

### Energiespartipp

Die Ferien 2018 sind grösstenteils vorbei und hoffentlich in vollen Zügen genossen worden. Bei der Planung von kommenden Ferien liegt ein beträchtliches Energiesparpotenzial. Überlegen Sie sich jetzt, wie beim Feriengenuss 2019 Energie gespart werden kann. Bekanntlich gehört die weltweite Reiserei zum Energieverbrauch von ergiebigstem Ausmass. Schiffsreisen sind sparsamer als Flugreisen – Autoreisen sind sparsamer als Kreuzfahrten – Velotouren und Wanderungen sind sparsamer als Autotouren usw.

## Gebäudesanierungen für Wohnbauten

**Mittwoch, 12. September 2018, 19.30 Uhr**

Gemeindesaal Steinach, Schulstrasse 14a, 9323 Steinach

### Wohnbauten: Sanierungen, Förderungen, umweltverträgliche Heizsysteme

<b>19.30 Uhr</b>	<b>Begrüssung und Einführung</b> Förderungen und Angebote der Gemeinde für Wohneigentümer	Roland Etter Präsident EnergieZukunft Steinach
<b>19.45 Uhr</b>	<b>Gebäudesanierung</b> Vom Konzept bis zur Umsetzung Kantonale Förderungen	Lorenz Neher Leiter Energieförderung der Energieagentur Kanton SG
<b>20.15 Uhr</b>	<b>Apéro</b>	

**Anmeldung erwünscht** bis Donnerstag, 6. September 2018:  
Yvonne Oberlin, Gemeindehaus, Schulstr. 5, 9323 Steinach, 071 447 23 60  
oder [kanzlei@steinach.ch](mailto:kanzlei@steinach.ch).

# Koller GmbH

www.koller-spengler.ch  
sanitaer@koller-spengler.ch



Sanitär - Installationen  
Neu-, Umbauten  
Reparaturen

Spenglerarbeiten  
Metallverkleidungen  
Blitzschutz - Anlagen

Erchenwilerstrasse 2  
9306 Freidorf  
Telefon 071 455 11 31

für schöneres Wohnen

## Gerschwiler

Farb- und Glasdesign AG

Weidenhofstrasse 9c  
9323 Steinach  
Tel./ 071 446 94 36 [www.farb-und-glas.ch](http://www.farb-und-glas.ch)

**Beschichtungen in Nano-Technik!**

[schreinerei-huser.ch](http://schreinerei-huser.ch)



Die persönlichste Schreinerei  
der Region



Möbel nach Mass | Türen  
Einbauküchen | Innenausbau

Hauptstrasse 8  
9323 Steinach

Ideen in Holz.ch



**GEBHARD MÜLLER AG**  
HOLZBAU - SCHREINEREI  
CNC-HOLZBEARBEITUNG  
STEINACH TÜBACH ST.GALLEN

Rorschacherstrasse 1 | 9323 Obersteinach  
Tel. 071 44 66 131 | [www.ideen-in-holz.ch](http://www.ideen-in-holz.ch)

- Holzkonstruktionen
- Innenausbau
- Wärmedämmungen
- Dachfenster, Dachaufbauten
- Schränke, Türen, Treppen
- Neubau, Umbau, Unterhalt

**Neubau, Umbau und Sanierung**

Wir haben auch für Ihre Träume die Ideen in Holz



Bad-  
Ausstellung  
Mo - Fr und  
Sa Vormittag

WASSER.  
BAD.  
ENERGIE.

**HE**  
HAUSTECHNIK EUGSTER

[www.haustechnik-eugster.ch](http://www.haustechnik-eugster.ch)  
Arbon | Romanshorn | St. Gallen

Elektro  
**Hodel**  
Arbon

Elektro- und Telefoninstallationen  
Sicherheitsanlagen / EDV Netzwerke  
Beleuchtungskörper / Haushaltgeräte  
Photovoltaik-Anlagen / Elektro-Kontrollen

Elektro  
**Hodel**  
Arbon

St.Gallerstr. 43 071 447 11 55  
Berg SG 079 407 22 20  
Roggwil TG 071 455 16 48  
[info@elektro-hodel.ch](mailto:info@elektro-hodel.ch) [www.elektro-hodel.ch](http://www.elektro-hodel.ch)

seit über 50 Jahren  
Ihr kompetenter Partner

St.Gallerstr. 43 071 447 11 55  
Berg SG 079 407 22 20  
Roggwil TG 071 455 16 48  
[info@elektro-hodel.ch](mailto:info@elektro-hodel.ch) [www.elektro-hodel.ch](http://www.elektro-hodel.ch)



## DACH UND WAND AUS EINER HAND

- Bedachungen
- Fassadenbekleidungen
- Dachfenster
- Bau-Visiere
- Flüssigkunststoff
- Reparaturservice

Freiwilen 11 | 9300 Wittenbach SG | Tel. 071 298 23 43 | info@dawag.ch  
www.dawag.ch



**P. SCHMID**  
**BODENBELÄGE**

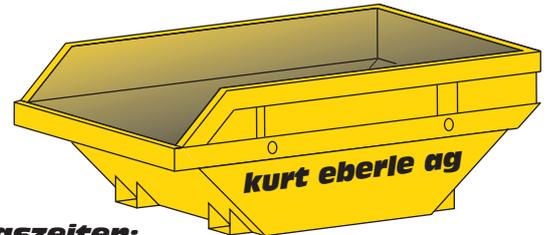
PVC  
Teppich  
Parkett

9323 Steinach  
Schulstrasse 21

Tel. 071 446 75 64  
Fax 071 446 71 17  
Natel 079 601 26 18  
paul.schmid@2wire.ch

### Wir lösen Ihr Abfallproblem:

- von A wie Aushub bis Z wie Ziegelsteine
- stellen / abführen von div. Mulden 4m<sup>3</sup>-36m<sup>3</sup>
- Selbstanlieferung Kupferwiesenstr. Roggwil



#### Öffnungszeiten:

Mo-Fr  
7.30-9.00 9.30-12.00  
13.00-17.00  
Sa  
7.30-11.30

Seit über  
**30 Jahren**

**Abbruch / Rückbau / Recycling**  
**Tiefbau / Erdbewegungen**  
**Transporte und Muldenservice**

**kurt**

9306 Freidorf TG  
9323 Steinach SG

**eberle ag**

Tel. 071 / 454 70 10

Fax 071 / 454 70 19



KULTURERBE2018  
SG - AR

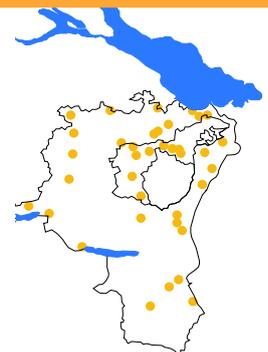
### AGENDA

10. August, St. Gallen  
St.Galler Bürl-  
Backkurs  
12. August, Weisstantal  
Nostalgiefest  
19. August, Schwägalp  
Schwägalp Schwinget

24. August, Altstätten  
Führung: «Kopfbede-  
ckungen erzählen...  
Kopfgeschichten»  
28. August, Speicher  
Filmvorstellung:  
«Jakob Nef»  
30. August, Heiden  
Kräuterwanderung

1. & 2. Sept., Wittenbach  
Tag des offenen  
Schlosses: 475 Jahre  
Schloss Dottenwil  
2. September, Gossau  
Führung: Schloss Ober-  
berg  
9. September, Oberriet  
Archäologischer  
Filme-Nachmittag  
15. September, Urnäsch  
Alpabfahrt mit Bauern-  
markt  
15. September, Staad  
Geschichte der Moschti  
Staad

15. September, Heiden  
PENSION NORD  
Molkenkur und  
Architektur  
16. September, Mogelsberg  
Offene Tür:  
Gasthaus Rössli  
16. September,  
Rapperswil-Jona  
Führung: Vom  
Zeughaus zum barrie-  
refreien Kunstraum  
21. September, Wil  
Steckliträge  
22. September, Muolen  
Vihschau



Alle Veranstaltungen zum  
Kulturerbejahr 2018 finden  
Sie unter [www.ke2018.ch](http://www.ke2018.ch)

# 12 | AGENDA 2018

---

## August 2018

---

So	26.	09:30h	Militärschützenverein Berg SG, letzte Bundesübung, Schiessstand Rütli Berg
----	-----	--------	--

## September 2018

---

Sa	1.	08:30h	Nationaler Spitex-Tag, Zentrumsplatz Wittenbach
So	2.	10.30h	Steinerburgtag mit Eucharistiefeier / bei schlechtem Wetter Eucharistiefeier in der Kirche Steinach
Di	4.	16.30h	Generationentreff Negropoint, Informationsanlass
Di	4.	07:00h	Papiersammlung
Mi	5.	08:00h	Grünabfuhr
Mi	5.	10.00h	Sonderabfallsammlung, Feuerwehrdepot Berg SG, 10.00 - 11.00 Uhr
Mi	5.	12.00h	Mittagstisch für Senioren und Seniorinnen, Kirchgemeindehaus Roggwil TG
Mi	5.		HELP Berg SG, Schnupperübung
Mi	5.		Samariterverein Berg SG, Unfälle aller Art
Mi	5.		FAMI Berg/Freidorf, Töpern
Do	6.	17:00h	unentgeltliche Rechtsauskunft, Amtsnotariat St.Gallen
Do	6.		FAMI Berg/Freidorf, Chrabbeltreff
So	9.		Pistolensektion, Pouletschiessen Schützenhaus Hahnberg Berg SG
Mi	12.	19.30h	Infoanlass Gebäudesanierungen für Wohnbauten, Gemeindesaal Steinach
Fr	14.		Feuerwehrverein, Schlusshöck
Mi	19.	08:00h	Grünabfuhr
Sa	22.	16:00h	Konzert "Metamorphosis", Schloss kleiner Hahnberg
So	23.	10.00h	Eidg. Volksabstimmung
So	23.	14.30h	Schlosskonzert Grosser Hahnberg

## Oktober 2018

---

Mi	3.	08.00h	Grünabfuhr
Mi	17.	08:00h	Grünabfuhr
Do	18.		Bäuerinnenverein Berg/Freidorf, Olma Tag der Bäuerinnen
Fr	26.		FAMI Berg/Freidorf, Lotto-Abend mit Pizzaplausch
Sa	27.	16:00h	Konzert "Cum Viatoribus...ad laetitiaum", Schloss kleiner Hahnberg
Mi	31.	08:00h	Grünabfuhr

*weitere Veranstaltungen finden Sie auf unserer Homepage [www.bergsg.ch](http://www.bergsg.ch)*

## Impressum

---

**Amtliches Publikationsorgan  
der Gemeinde Berg SG**  
3. Jahrgang, Nr. 17

Erscheint alle zwei Wochen,  
jeweils donnerstags

**Nächste Ausgabe:**  
Donnerstag, 6. September 2018

**Auflage:**  
370 Exemplare;  
wird an alle Haushalte der  
politischen Gemeinde Berg SG  
verteilt

**Redaktionsschluss:**  
Montag, 3. September 2018

**Redaktion:**  
Gemeinde Berg SG  
Dorfstr. 17, 9305 Berg SG  
Telefon 071 455 11 92  
info@bergsg.ch  
www.bergsg.ch

**Titelbild**  
Fotograf: Marc Bollhalder  
Bild: Pfaffennasenwald